

ty

ty inf.
nanna sig

ty soj hit

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminne, 1925

M.E. JÄRBO 1925

tyka

, tykt, tykt

tyka

GAM. NR 38:1

Jerbo 1907

G. Larsson

+ tyka

tyka sås mf.
flytta sig

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

Lurva

tjnr plus.

ACC 684

Kopla från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

— Mr.

a. Aunn

Ayn(e)

superl. de Aynast

'det Aunnaste'

ACC. 2009 G

Jäbo 29

49

x. Tjning

Tjning m.
sammansävat
hö
tjningar plus.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

Ki.

* Aumkaka, f.

'Aumbrod'

Aumkaka

ACC.2009 G

Fabs 39

U. O.

Tunn

tynt adj. m.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

tyst, aj.

tyst

GAM. NR 38:1

Gerbo 1904

G. H. H. H.

Tjuta

Tjutan mes.
gräter

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnesforskning

M.E. JÄRBO 1925

ta pl. tar

ta^o

Jerbo 1907

GAM. NR 38:1

Hansson

tå

ta f.

tåra plus.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

x tåka

tåka inf.
flytta (sig)

ACC 684

Kopla från Insamlingsbyrå för språk och folkminne
M.E. JÄRBO 1925

tjocha

täka J.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Kr.

vb. Aulla (1)

Föla, pres. = ar

Kvarntermin.

ACC. 2009 G

Järbo 39
GD

ta^ozslän

Tä^ozslända

M.E. JÄRBO 1925

Jerbo 1900

J. Larsson

Täsa

*täsa f.
groda*

ACC 684

M.E. JÄRBO 1925

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

täsöyr, pl. täsöyar

grödygel

Jerbo 1901

GAM. NR 38:1

G. Larsson

— M.

tot

tot, pl. = ar

'kintott'

ACC. 2009 G

Järbo 39

YD

Kr.

~~#~~ hät, m.

* höt

A. L. av Kalm, Bill band
för kärvar.

ACC. 2009 G

Järb 19

G.D.

tjäle

tärs m.
tön b. f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

x-jälros

Töh rös r plus.

hästhovsätt
Omsvåiga jäfara

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Länns,

²
tänligen, ganska

GAM.NR 38:1

Terbo 1901

G. Larsson

färdigt,

häst som blott en år kort med

Jerbo 1901

GAM. NR 38:1

J. Larson

täna,

tänds, tent

tanda

GAM. NR 38:1

Jerbo 1901

P. Larsson

täna,

bra mar te täna

springa

GAM. NR 38:1

Jerbo 1904

J. Jerbo

tänja

tona inf.
springa fart
tönar pres.
i land tön

ACC 684

M. E. JÄRBO 1925

täursteke pl. täursteke

täursteke

GAM. NR 38:1

Jan 1901

G. Harton

Lärarförbundet

Lungö

GAM.NR 38:1

Jerbo 1905

G. Larsson

Täring

*Täring
lungsal*

ACC 684

M. E. JÄRBO 1925

Tarm

Lärman + plus.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

Tälja

tä^hds mt.

tä^h sup.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

tät

tät adj.

den a tät

(t. ex. om säd)

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

Låjober, pl. Låjlar

tygel

Jerbo 1901

GAM.NR 38:1

C. Larsson

K.

Ayeka om

pres. Afkær am
i. Afkær am

ACC. 2009 G

Jäbo 39

1920

to

78₁ grundt.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JARBO 1925

lära,

lära

GAM.NK 38:1

Janbo 1907

G. Larsson

Tom f. Tomar

Tr
Tomar

GAM.NR 38:1

Jerbo 1901

G. Hansson

Lämsstämpel pl. - stämpel

repände

GAM. NR 38:1

Jerbo 1901

G. Larsson

Töjyr

Töj~~er~~ nr.

Töj~~er~~an plus. o. f.

Töj~~er~~ans b. f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

tor

tor

GAM.NR 38:1

Ferbes 1904

G. Persson

Läras

Ter m.

ga Ter m.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

-tarr

tar adj.

de tard plus.

ACC 684

M.E. JÄRBO 1925

tördij,

na ska de våra bra a
kom in a ta se en tördy
toddy

GAM. NR 38:1

Ferbo 1901

G. Larsson

töre²

törd ännu²

tördviske²

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

x täreblaga

Täpoblägor plus.
Tärestickor

ACC 684

M.E. JÄRBO 1925

Törel

törel m.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JARBO 1925

tarcka

törka inf.
törkan pres.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JARBO 1925

torp, fol. torp

torp

Jerbo 1901

GAM. NR 38:1

G. Larsson

törpar, pl. törpare

törpare

Jerbo 1905

GAM. NR 38:1

G. Larsson

Doro

Järbo ämn.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

+ Lovskäck

Lovsskäck m.

ett åkerbruks-
medskap som använ-
des när man
nycker upp Lovs

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

tö²rvä¹ m.
en vall plöjd
fju² andra
gången
äv². äts²rväl²ta

Lardylvel

Lodöast m.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

tärstig

täst adj.

ACC 684

tåla

de ska ja
sägga at de

töj

jag skall säga
att det inte är
så gott

IK

a. Avr

n. ÅT

ACC.2009 G

Järb 39
GD

tas, pl. tässer

t^v flicka, ogift fruntimmer

GAM. NR 38:1

Yrbo 1901

G. S. G. G. G.

Ms.

Aös, f.

Aps

'flicka, dotter' (h. h.
1 år)

ACC. 2009 G

Järbo 39.

U.S.

PL.

Kösunge, m.

Kösänge

'flicka, dotter'

ACC.2009 G

Jämb 29
C.D.

Lövunge

Lösönd m.

ACC 684

M.E. JÄRBO 1925

lösungs pl.-orzar

liten flicka

GAM. NR 38:1

Jerbo 1901

G. Larson

uffångskold adj.
trasing

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

spölet

infräls^l part.

biltoy

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JARBO 1925

x uggen

ügn ad.

fusen, nedstämd
dyster

ja sänder mef
sa ügn

Järbo

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Fr.

Ohlyfsad

mhåfsa (neutr.)

ACC. 2009 G

Järb. 29.

49.

ull

ull

g. nr. 2811
GAM. NR 38:1

Jerbo 1901

J. Larsson

x ula

ü → ⁸ra inf.
ha en dou
klang

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

x ullfäte

ullfäto m.
när ullen är
skrubbad fäster
den ihop medelst
en knut detta blir
en fäte

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Kr.

a. *ullot

m̄l̄ōt̄o

'av ull'

ACC. 2009 G

Järb 29.

G.D.

ulika

ulika adj.

ACC 684

M.E. JÄRBO 1925

ulika

olika

Jan 1907

GAM. NR 38:1

H. Mattson

olja

olja ämn.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

ulaka, pl. ulakor

alycka

GAM. NR 38:1

Lebo 1901

G. Larson

undantag

unatak n.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

~~Är~~

under

GAM.NR 38:1

Jumbo 1907

G. Larsson

under

änd in prep.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JARBO 1925

x uregerlig

unsjels adj.
ofantlig

unsjels stätlig
görka
da a unsjels
grant vända

M. E. JÄRBO 1925

ACC 684

Ks.

ph. * urgraven 'urgrävnd'

urgrävön, -st

ACC. 2009 G

Jarbo 29
(20)

isänd,

okänd

GAM.NR 38:1

Jerbo 1904

G. Karlson

Jr.

gtr. utdrag

neutr. utdrag

ACC. 2009 G

Jäms 29.

U.D.

ätrrok,

ytrrok

Feb 1901

GAM. NR 38:1

G. Larsson

utsekt

utiskt

4
jerbo 1901

GAM. NR 38:1

G. G. G. G.

Kr.

ptr. utsatt.

utsätt

ptr. utsätt

ACC. 2009 G

Järbo 29.

U.D.

ivan, st. ivan

²
ovan

GAM.NR 38:1

Perbo 1901

E. Karlsson

Ki.

gum. vad ?

va

Se under valla.

~~vad~~
gh hot

ACC. 2009 G

Jarbo 59
y.d.

väld

våra f. b. f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

välla

välän mes.
grjta kökan
sa da välän
(välle övet)

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

ACC 684

M.E. JÄRBO 1925

Walborg

wälbörj eg.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

vall

ga våld
ga vall

e. H. y.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

våls,

hå je våls

vall

Jarbo 1901

GAM, BK 38:1

G. Larsson

vänkon,

den s. k. engelska spiskan

Serbo 1907

GAM. NR 38:1

G. Larsson

vält

vältör mr.

vältör b. f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

vadmal

väm¹am² am³.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

Jbr.

vadmal, n.

vämab, best. - 2A

ACC.2009 G

Järb 29

40

—M.

st. vadmalskläder

vänastkär (-kär^v?)

ACC. 2009 G

Järbö 29
49

— 14

pron. var

var

'varje'

ACC. 2009 G

var rösa

'varje blomma'

[Gläbol: hor]

Järbo 29
GD

svår

var kompr

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen

M.E. JÄRBO 1925

vat, pruv.

hvat, hvaddera, hvarje

GAM.NR 38:1

Yeobs 1904

G. J. Barton

vär,

hvar?

Perbo 1907

GAM. NR 38:1

J. Larkson

Th.

varg, m.

varg, -ar

ACC. 2009 G

Järbo 29.

40.

Fr.

Väik

mark

Jätk 39
L. D.

verktyg

värkt^ug n.

värkt^ug^{er}a plus.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

varm, u. vat

varm

GAM. NR 38:1

Jerbo 1901

G. Jonsson

M.

varp

varp

Mob. väst ACC. 2009 G

Järb. 29.
G. 2.

varp pl. varp

stuvor², uppkastet som nime efter
nizon händelse

GAM.NK 38:1

Gerbo 1901

G. Larsson

värpoststöv

ett slop^L ställning^L hvar på vopsen
vindas upp

GAM. NR 38:1

Jerbo 1901

G. Larsson

valem

vân adj.

vân na nòuand

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

vassle

vässt ämn.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

väske

vssle

GAM.NR 38:1

Gerbo 1904

G. Larsson

Pr.

a. varm

n. vaf

ACC.2009 G

Järbo 39

GD

vaf

vamt

GAM. NR 38:1

Jerbo 1901

G. Larsson

JK.

ub. värma

sup. vaf

ACC.2009 G

Järbö 39
LD

vamm

vat t. vat adj. n.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

vas ag.

skarp

GAMLINA 38:1

Jerks 1404

G. Larsson

x väsbli

väsbl' n.

drönare

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

vattenbytta

väsäböäta f.

väsäböäta plus. o. f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JÄRBO 1925

x vattdayre

väsdäps m.
vattenpuss

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg.

M.E. JÄRBO 1925

x vattilla

väsila f.

plats där vattnet
rinner fram.

ACC 684

Kopieringsinstitutet för språk och folkminnesforskning
M.E. JÄRBO 1925

vaska

väska inf.
tätta

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

vattvä

väsä nr.

ACC 684

Kopla från Handboken för arkiv och folkminne i Gästrikland M.E. JÄRBO 1925

vät'n.

vatten

GAMLEK 38:1

Jerbo 1407

G. Harton

vätna el. vätur

vätna, vätna

ska ja vätur?

vätna

Lebo 1901

GAM. NR 38:1

G. Harrison

va v.

vuda

Jerbo 1901

GAM. NR 38:1

G. Larson

—M.

vagga, f.

våga, n. — ar

ACC. 2009 G

Järbo 39

UD

vågga, pl. vågor

vågga

Jerbo 1901

GAM. NR 38:1

B. Mattson

våka pl. våkor

nattlig inställning
i fria luften

Jules 1904

GAM. NR 38:1

G. L. L. L.

vaks

vax

GAM.NR 38:1

Ferbo 1909

Gherson

Ki.

* vaken

vaksen, fem. ^(vaksen) ~~AAA~~
(vaken) pl. vaksena

ACC. 2009 G

jh vaken.

Juho 29
Lyd.

vallfärda

väl-fäda inf.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

van, agj

fa e ento vans ve-u =
jiz ä g van vid den

van

GAM. NR 38:1

Jerbo 1901

G. Harton

vän subst.

vana

GAM.NR 38:1

Gerbo 1904

Grarson

vänd, pl. vändlar

höknippa

Jerbs 1901

GAM. NR 38:1

J. Larsson

vay pl. veynor

vayn

Lerbo 1901

GAM. NR 38:1

Chanson

wagn

wägna b. f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

x vanhällad

vånkòta part.
vanskött
di vånkòtra

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JARBO 1925

vänla,
inffösup vänla

göra "vänlar" (se detta ord)

GAM.NR 38:1

Jerbo 1901

G. Larson

vante

vantaⁿ plur. o. f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M. E. JARBO 1925

ne,

ned

GAM. NR. 38:1

Gerbo 1901

G. Larsson

ve,

vid

GAM. HK 3811

Yerbo 1901

G. Larson

vek aej

vek

GAM.INK 38:1

Jerbo 1901

G. Larsson

ritlja

vika mf.

spring sta a

vika spröa

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M.E. JÄRBO 1925

x udhassa

vekasa f.

udlāda

vekasa b. f.

ACC 684

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Göteborg

M E. JÄRBO 1925

veka, pl. veikor

vecka

Jerbo 1907

GÅM.NR 38:1

[Handwritten signature]

Kr.

* vedknas, n.

veknäs

'Skäpved'

ACC.2009 G

Jäbo 29
Gö.